

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 8 (1932)  
**Heft:** 2  
  
**Rubrik:** Die elfte Seite

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Die elfte Seite



## Nach den Feiertagen

«Händsi au öppis zum Neujahr übercho?»  
«Jo, Mageweh!»

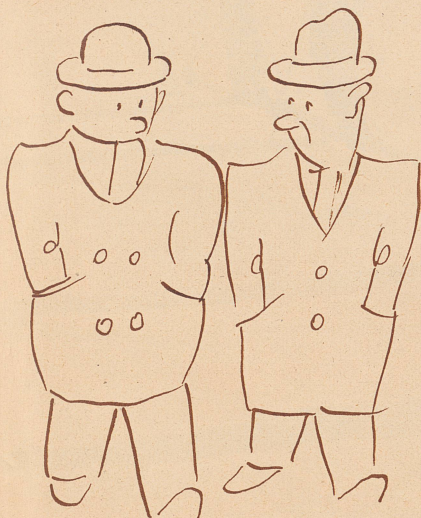
er gehen will, ruft ihm der Händler nach: «Mein Herr, Sie haben vergessen, mir Ihren werten Namen anzugeben.»

In einer Basler Primarschule erklärt der Lehrer die wörtliche Kürzung eines Satzes bei gleichbleibendem Sinn und gibt dazu folgende Beispiele: «Der Hut des Vaters» (vier Worte). «Des Vaters Hut» (3 Worte), «Vaters Hut» (2 Worte). Da meldet sich ein kleiner Knorzi und sagt mit Stolz: «I ka's sogar in einem Wort sage!» Der Lehrer ist wirklich begierig und bekommt zur Antwort: «Babbdeggel».

Aus einem Roman: «Der Baron begab sich aus dem Sitzbad in die Hängematte, um bald darauf im Gebrock und Stebkragen den Liegestuhl aufzusuchen.»

Sprachlehrer (im Streit mit seiner Frau): «... jedenfalls läßt sich nicht leugnen, daß die adjektivische Wiedergabe des Wortes «Herr» — herrlich ergibt, während aus dem Worte «Dame» eben dämlich wird.»

Die Eltern reisen auf zwei Tage zu Verwandten. Diese Gelegenheit benützt der kleine Maxi, um die Schule zu schwänzen, indem er dem Dienstmädchen anbietet, es sei ihm schlecht. Das treue Mädchen hat für den Bengel eine Schwäche und schreibt sofort zuhänden des Lehrers folgende Entschuldigung: «Werther Her Leerer! der Maxi kann wegen Schlechtigkeit nicht in die Schule kommen. Sie brauchen sich aber nicht zu ängstigen, da es nur eine Art Schwindel ist.»



## Krisen-Jahreswechsel

A.: «Und wie ist die Gratifikation heuer ausgefallen?»  
B.: «Ganz!»

Gabriele D'Annunzio sah, als er vor kurzem über den großen Pariser Boulevard flanierte, im Schaufenster eines Antiquitätenhändlers ein kleines Madonnenbild eines süditalienischen Meisters. Er trat in den Laden und handelte darum. Der Händler verlangte fünfzehntausend Franken. Doch plötzlich sagte er zu dem zögernden d'Annunzio: «Nun, weil Sie es sind, sollen Sie das Bild für zehntausend haben.» Der Dichter, glücklich über diesen neuen Beweis seines Welt ruhs, zahlt den Betrag und bittet, ihm das Bild ins Claridge-Hotel zu schicken. Als



## «Bitte zwei Portionen Eis»

Zeichnung von Hans Füßler, Bavaria-Verlag

Theaterdirektor: «Also Herr Pillenberg, hier ist Ihre Rolle für das neue Stück. Sie spielen den Trottel! Lernen Sie die Rolle gut, aber unterlassen Sie jede Uebertreibung beim Spiel. Geben Sie sich natürlich — und der Erfolg ist sicher.»

«Sie sehen so verstimmt aus, Herr Kollege!»  
«Ja denken Sie nur, was mir passiert ist: da behandle ich einen Patienten zwei Jahre lang auf Gelbsucht und jetzt stellt sich heraus, daß der Mann Chinese ist!»

Ein Junge kommt in einen Laden, stellt eine Flasche auf den Tisch und sagt: «Für 30 Rappen Schnaps und 70 Rappen zurück, mein Vater bringt morgen den Franken.»

«Gestern nacht wurde ich von einem Räuber überfallen und ausgeplündert. Uhr, Brieftasche, Ring und alles hat er mir abgenommen.»

«Ich denke, du trägst immer einen Revolver bei dir?»  
«Ja, den hat er Gott sei Dank nicht gefunden.»

Von der Hand in den Mund. Nagel hat die reiche, nicht mehr junge Witwe Fett geheiratet.

Kurz nach der Hochzeit sagt seine Gattin zu ihm: «Ich weiß Bescheid, du hast mich nur wegen meines Geldes geheiratet. Du gibst mir nur dann einen Kuß, wenn du ein paar Mark benötigst.»

«Du darfst aber nicht vergessen», beruhigt Nagel seine Frau, «daß ich täglich ein paar Mark brauche...»





Winter am Hahnenmoospaß bei Adelboden